

L'ABEILLE DE LA NOUVELLE-ORLEANS

Established Sept. 1, 1827

ISSUED WEEKLY

NEW ORLEANS BEE PUB. CO., LTD.
PublishersOffice, 520 Conti St. Phone Main 3487
New Orleans, La.

SUBSCRIPTION RATES

In the United States \$3.00
In Foreign Countries 3.10
of March 3, 1879.Entered as second-class mail matter, at the
Postoffice at New Orleans, La., under ActREPRIS DU TRAVAIL
PAR LES MUTILES
DE GUERRETrue translation filed with the
Postmaster, at New Orleans, La.,
on Saturday, Sept. 14, 1918, as
required by Act of October 6, 1917.True translation filed with the
Postmaster, at New Orleans, La.,
on Saturday, Sept. 14, 1918, as
required by Act of October 6, 1917.Se basant sur plus de 500 obser-
vations se référant exclusi-
vement aux amputés et estropiés;
graves des membres, le dr. Geurden,
de l'Académie de Médecine, a
constaté que 73 d'entre eux ont
pu reprendre leur métier d'avant-
guerre et que 27 ont eu besoin d'éduc-
ation ou réadaptation profes-
sionnelle.Les résultats obtenus à l'école
normale de rééducation profession-
nelle de Bordeaux ont entraîné des
conclusions fort intéressantes:De tous les métiers, c'est celui de
cultivateur qui permet le retour

plus facile à la profession antérieure.

Les amputés d'avant-bras
ont un rendement à peu près normal;les amputés de bras ont un ren-
dement de 80% du rendement normal;

les amputés de jambes travaillent

cuisse entière une diminution de ren-
dement de 50%.Les métiers industriels ont parti-
culièrement été étudiés dans de
bonnes conditions, mais pour quel-
ques métiers, le rendement se dif-
férencie nettement du rendement

normal. Néanmoins, en raison de

l'élevation des salaires, les muti-
lés arrivent à obtenir un gain quasi-

dien remunerateur.

Quant aux emplois commerciaux,

ils sont accessibles à ceux ayant

une instruction primaire suffisante

et dont les bâties les empêchent de

reprendre leurs métiers antérieurs.

Ils y réussissent parfaitement.

Il est actuellement démenti

que grâce aux progrès de la pro-

thèse et de la rééducation profes-
sionnelle, on peut considérer que

la grande majorité des amputés et

estropiés graves sont aptes à se po-

mettre au travail avec un réo-

rendement.

PALESCOULEURS

True translation filed with the

Postmaster, at New Orleans, La.,

on Saturday, Sept. 14, 1918, as

required by Act of October 6, 1917.

La Belle Enfant ou l'Amour à
Quarante ans par Eugène Montort
peut être admiratif, dont les
épisodes se déroulent dans un milieu
pittoresque et d'un décor où passe con-
tinuellement le temps de l'Aventure.Trois hommes passionnés "au-
tours des ailes, Montot et ses suivantsd'une femme d'une beauté arduo-
phile, leurs troubous, leurs désirs, leurs

est le sujet de "La Belle Enfant".

Le grand poète italien Marco

et ses amours, le cœur, le sang, le

ces envoies le sujet de "Aries".

Jamais Eugène Montort n'avait

écrit une histoire aussi maladroite

que dans ces pages étonnamment

colorées et exotiques. "La Belle en-
fant" est un chef-d'œuvre original

un roman romanesque, un roman

d'amour de l'intrigue, un roman

qui fait un instant. Artiste Bayard

et C. éditeurs.

LA PRESSE-ASSOCIÉE

LES BOUCHERIES MUNICIPALES

A PARIS.

Un fort courant se dessine de tou-

tes cotés en faveur de la création

immédiate de boucheries municipales.

Plusieurs de nos villes ont

l'intention de saisir de la question

le conseil Municipal à l'issue de ses

prochaines séances. Ils comptent

baser leur demande sur de nom-
breuses réclamations qu'ils réci-
tent régulièrement des habitants

qui protestent contre l'élevation

du prix de la viande et contre l'ex-
ploitation des classes pauvres etlaborieuses par les patrons bou-
cheres.

0

90 JOURS DE PRISON POUR UN
TOAST AU KAISER.Le Dr. H. E. Frank, ancien mé-
decin de la police d'Oakland et an-
cien médecin-major de l'arméeaméricaine, a comparu, en com-
pagne de neuf allemands, devant

le juge de police Mortimer Smith,

d'Oakland. Le docteur et ses com-
pagnons étaient accusés d'avoir

dans un café, porté un toast à la

santé du Kaiser.

Les faits ayant été déclarés, le ma-
gistrat a condamné le Dr. Frank et les neuf Allemands à 90 jours

de prison et mille francs d'amende.

Le régime des pommes de terre

ne leur suffit pas.

D'après les statistiques du Dé-
partement de la Guerre, 40 pour cent de la

marine sont des catholiques.

LA FIN DES CANARIS BELGES.

Avant la guerre, les canaris belges étaient fort renommés et c'était même une des industries de certains villages. Par suite du manque de grain, ces oiseaux disparaissent presque tous, en masse.

Le régime des pommes de terre

ne leur suffit pas.

LA GUERRE

True translation filed with the
Postmaster, at New Orleans, La.,
on Saturday, Sept. 14, 1918, as
required by Act of October 6, 1917.La Première Armée Américaine a
accompli la tâche qui lui avait été
confiée de redresser l'affameuse
ligne de St. Mihiel en Lorraine. En
moins de vingt-quatre heures non
seulement la tâche fut accomplie,
mais les hommades Général Pershing
avaient entre leurs mains toutes
les villes importantes et les positions
stratégiques, mais étaient sur
les rives de la Moselle à Pagny re-
gardant l'Allemagne des bords de la
rivière. Et les défenses au sud de
Metz, la grande forteresse de la Lor-
raine, ne se trouvent plus qu'à
quatre milles de distance.Un grand nombre d'Allemands fut
faire prisonniers—plus de 12,000 avai-
ent été comptés et d'autres
s'acheminaient vers les cages des
prisonniers—et beau coup de fusils,
de mitrailleuses une grande quantité
de munitions et d'autres matériaux
de guerre tombèrent dans les mains
des Américains.Dans l'offensive de St. Mihiel, il
est nécessaire dès le début des opé-
rations des Américains de reconnaître
quel est le but de ce qui semble être
une des grandes opérations de la
guerre. L'attaque de Pershing dans
le saillant de St. Mihiel cherche à
offrir l'hospitalité à tous ceux qui
portent l'uniforme.Durant la journée il y eut de la
musique, des exercices militaires et
d'autres genres d'amusements non
loin du centre de la ville où essaya
d'entrer un peu de l'entrain du
carnaval, du fameux Carnaval de
la Nouvelle-Orléans afin que tout
le monde puisse se parler les uns
aux autres sans froisser l'étiquette.
La façon dont les différentes
grandes organisations prirent la
chouette au main est remarquable.
Tout le monde a coopéré pour rendre
la célébration mémorable dans les
années de la charmante ville du
sud. Les Elks eurent soin de la
pureté, il y eut des chants, un
cinéma et autres amusements.L'Association de Commerce de la
Nouvelle-Orléans est son des débuts
et si ce que les gens et les soldats
sont très contents.Le Federation of Woman's Club
prit charge du chant et de la
musique excepté celle qui fut
fournie par les bandes de musique
des différents camps. Les Chevaliers
de Cendre démontèrent à quatre à
tous les marins et tous les soldats
sur que cela ne leur coûte rien.Le comité des hommes du Council
of National Defence vit à ce que tous
les soldats et les marins fissent invi-
tés à dîner au cours des cœurs de 5 à 6
heures le soir. Le Rotary Club fut
chargé du comité de réception, et
d'informations.Le Jewish Welfare Board obtint
du Gouvernement la permission de faire
réagir sur les récifs des cœurs des
marins et des marins invités à dîner au
cours de la guerre.Les Shriners enjalon leur programme
dans la journée et ne contrôlent pas
peut-être la journée mais réussissent
à faire réussir la journée.Les soldats et les matelots de la
nuit furent fêtés par les gens bien nacé.Les aviateurs, la supériorité dans
les ailes, Montot et ses suivantsétaient les ovations des Alliés. Il
n'y a pas de ville dans le monde qui
soit aussi heureuse que la ville de
l'Amour à quarante ans.Il y a quelque chose de magnifique
dans le caractère de l'Amour à
quarante ans. Il y a quelque chose de
magnifique dans le caractère de l'Amour
à quarante ans.Les deux dernières semaines, les
épisodes se déroulent dans un milieu
pittoresque et d'un décor où passe con-
tinuellement le temps de l'Aventure.Tous ces hommes passionnés "au-
tours des ailes, Montot et ses suivantsd'une femme d'une beauté arduo-
phile, leurs troubous, leurs désirs, leurs

est le sujet de "La Belle Enfant".

Le grand poète italien Marco
et ses amours, le cœur, le sang, le

ces envoies le sujet de "Aries".

Jamais Eugène Montot n'avait

écrit une histoire aussi maladroite

que dans ces pages étonnamment

colorées et exotiques. "La Belle en-
fant" est un chef-d'œuvre original

un roman romanesque, un roman

d'amour de l'intrigue, un roman

qui fait un instant. Artiste Bayard

et C. éditeurs.

LA PRESSE-ASSOCIÉE

LES BOUCHERIES MUNICIPALES

A PARIS.

Un fort courant se dessine de tou-

tes cotés en faveur de la création

immédiate de boucheries municipales.

Plusieurs de nos villes ont

l'intention de saisir de la question

le conseil Municipal à l'issue de ses

prochaines séances. Ils comptent

baser leur demande sur de nom-
breuses réclamations qu'ils réci-

tent régulièrement des habitants

qui protestent contre l'élevation

du prix de la viande et contre l'ex-
ploitation des classes pauvres etlaborieuses par les patrons bou-
cheres.

0

90 JOURS DE PRISON POUR UN
TOAST AU KAISER.Le Dr. H. E. Frank, ancien mé-
decin de la police d'Oakland et an-
cien médecin-major de l'arméeaméricaine, a comparu, en com-
pagne de neuf allemands, devant

le juge de police Mortimer Smith,

d'Oakland. Le docteur et ses com-
pagnons étaient accusés d'avoir

dans un café, porté un toast à la

santé du Kaiser.

Les faits ayant été déclarés, le ma-
gistrat a condamné le Dr. Frank et les neuf Allemands à 90 jours

de prison et mille francs d'amende.

Le régime des pommes de terre

ne leur suffit pas.

D'après les statistiques du Dé-
partement de la Guerre, 40 pour cent de la

marine sont des catholiques.

LA FIN DES CANARIS BELGES.

Avant la guerre, les canaris belges étaient fort renommés et c'était même une des industries de certains villages. Par suite du manque de grain, ces oiseaux disparaissent presque tous, en masse.

Le régime des pommes de terre

ne leur suffit pas.

Le Surintendant des écoles publiques M. Givens a reçu une lettre cir-
culaire du Président Wilson dans